

Ch 3.2 – Ehud and the ‘Locked Room Murder Mystery’ (3:12-30)

התוצאה	תשועה	העונש	החטא
ותשקט הארץ שמונים שנה	אהוד • התחבולה (הריגת המלך) • הנצחון הצבאי	מואב (+עמון ועמלק) עגלון מלך מואב ויירשו את עיר התמרים	הרע בעיני יקנוק
שלום/שקט: 80 שנה		שעבוד: 18 שנה	

מימינים ומשמאלים באבנים ובחצים בקשת מאחי שאול מבנימן:

עיר התמרים = יריחו

10. תרגום יונתן שופ' ג:טו
אהוד בר גרא בר שבטא דבנימין גברא גמיד בידיה דימינא

1. דברים לד:ג
ואת הנגב ואת הפקר בקעת ירחו עיר התמרים עד צער:

11. בר' לה
(יח) ויהי בצאת נפשה כי מתה ותקרא שמו בן אוני ואביו קרא לו בנימין:

2. שופטים א:טז
ובני קיני חתן משה עלו מעיר התמרים את בני יהודה מדבר יהודה אשר בנגב ערד וילך וישב את העם:

12. רש"י בראשית לה:יח
בן אוני. בן צערי:

3. רד"ק שופטים ג:ג
... וירשו לומר כי כשלקדוה לא שללוה והלכו להם, אלא נאחזו בה וישבו בה כאלו היתה להם ירשה.

בנימין. נראה בעיני, לפי שהוא לבדו נולד בארץ פנעו שהוא בנגב כשאדם בא מארם נהרס, כמו שאמר בנגב בארץ פנעו (במדבר ל"ג), הלוח ונסוע הנגבה (בראשית י"ב):
בנימין. בן ימין, לשון צפון וימין אתה בראתם (תהילים פ"ט), לפיכך הוא מלא:

vayyirshu means that when they captured it, they did not merely plunder it and leave; rather, they took hold of it and settled in it as though it were their inheritance.

means SON OF MY SORROW (Genesis Rabbah 82:9).
BENJAMIN — I am of opinion that he was so called because he alone was born in the land of Canaan which is in the South (ימין) as one comes from Aram-Naharaim, as it is said (Numbers 33:40) "in the South, in the Land of Canaan", and (12:9) "going on still towards the South".
ימין has the same meaning as in (Psalms 89:13) "The North and the South (ימין) Thou hast created them". For this reason the word is here written plene (with a ם after the מ).

אהוד בן גרא בן ה'מיני

4. בראשית מו
(כא) ובני בנימין בלע ובכר ואשבל גרא ונעמן אחי וראש מפים וחפים וארד:

5. במדבר כו
(לח) בני בנימין למשפחתם לבלע ... (מ) ויהיו בני בלע ארד ונעמן משפחת הארדי לגעמן משפחת הנעמי ...

13. רמב"ן בראשית פרק לה
והנכון בעיני כי אמו קראתו בן אוני, ורצתה לומר בן אבלי, מ"לחם אונים" (הושע ט ד), "לא אכלתי באוני" (דברים כו יד), ואביו עשה מן אוני – כחי, מלשון "ראשית אוני" (בראשית מ"ט:ג), "ולאין אונים" (ישעיהו מ כט), ולכן קרא אותו בנימין – בן הפח או בן החזק, כי הימין בו הגבורה וההצלחה, כענין שפתיב (קהלת י ב) "לב חכם לימינו", "ימינד תמצא שניאד" (תהלים כא ט) "ימין הי רוממה" (שם קיח טז), רצה להיות קורא אותו בשם שקראתו אמו, כי כן כל בניו בשם שקראו אותם אמותם יקראו, והנה תרגם אותו לטובה ולגבורה.

6. ר' שמואל בן חפני גאון
ובני בנימין בלע ובכר וגי – שאנשים אמרו, כי אלה עשרת הילדים הנזכרים פה אינם כלם בני בנימין, אלא אחדים מהם בני בניו ואחרים הם בניו ...

The correct interpretation appears to me to be that his mother called him *ben oni*, and she meant to say, "the son of my mourning," similar in expression to: *bread of 'onim' (mourners); I have not eaten thereof 'b'oni' (in my mourning)*. And his father understood the word *oni* in the sense of "my strength," similar in expression to: *the first-fruits of 'oni' (my strength); And to those who have no 'onim' (power)*. And therefore he called him *Binyamin*, "the son of power" or "the son of strength," for in the right hand (*yamin*) there is strength and success, just as it is written: *A wise man's understanding is at his right hand; Thy right hand shall overtake all those that hate thee; The right hand of the Eternal is exalted*. Jacob wanted to call him by the name his mother had called him, for all his children were called by the names their mothers had called them, and he thus rendered it to good and to strength

בן ה'מיני איש אטר יד ימינו

7. שופ' כ'
(טו) ויתפקדו בני בנימין ביום ההוא מהערים עשרים וששה אסף איש שלף חרב לבד מישבי הגבעה התפקדו שבע מאות איש בחור: (טז) מכל העם הזה שבע מאות איש בחור אטר יד ימינו כל זה קלע באבן אל השערה ולא חטא:

8. רד"ק
(טו) אטר יד ימינו – סגור יד ימינו, שלא היה שולט בה, והיה שמאלי, והוא מן 'אל-תאטר-עלי באר פיה' (תהי' סט: טז):
"Impaired in his right hand" — *His right hand was closed up*, so that he did not have control over it, and he was left-handed. This is from the expression: "and let not the well shut its mouth over me" (Psalms 69:16).

9. דברי הימים א יב
(א) ואלה הבאים אל-דוד לציקלג עוד עצור מפני שאול בן קיש והמה בגבורים עזרי המלחמה: (ב) נשקי קשת

And with stratagems he waged war against him. This means that he arranged for Israel to send a tribute to Eglon so that it would be easier for him to come before him with confidence. And he was restricted in his right hand, and this too was a reason why they would not notice him taking the sword with his left hand.

17. רלב"ג שם

והנה השתדל אהוד שיהיה סמוך למלך, והיו שניהם לבד בבית כשהביא המלך לקום מעל הכסא, ולכבדות תנועת המלך מרב השומן, היה קל עליו אז לקחת החרב מיד שמאלו מתחת למדיו, ותקעה בבטנו בעוד היה טרוד לקום, עד שלא הרגיש בזה הענין, שאם היה מרגיש בו...

And Ehud contrived to be close to the king, so that the two of them would be alone in the room when he caused the king to rise from the throne. And because of the king's sluggish movement due to his great fatness, it was then easy for him to take the sword with his left hand from beneath his garments and thrust it into his belly while he was still occupied with getting up, such that he did not perceive what was happening. For had he perceived it...

14. ישעיהו סב:ח

נשבע ה' בימינו ובזרוע עזו אם אתן את דגנך עוד מאכל לאיבך ואם ישתו בני נכר תירושך אשר יגעת בו :

(8) Hashem has sworn by His right hand and by the arm of His strength, "Surely I will no longer give your corn to be food for your enemies; and strangers shall not drink your wine for which you have labored.

15. תהלים קלז:ה

אם אשכחך ירושלים תשפח מיני :

התחבולה

16. רלב"ג

ובתחבולות עשה לו מלחמה, וזה שהוא סבב ששלחו ישראל מנחה לעגלון כדי שיפתכו לו יותר לבוא אליו בטח, והוא היה אטר נד ימינו, והיה זה גם כן סבה שלא ירגיש בלקיחתו החרב ביד שמאלו.

התוצאה	תשועה	העונש	החטא
(יא) ותשקט הארץ ארבעים שנה ונמת עתניאל ברקנז : פ	(ט) ויזעקו בני ישראל אל יקנן ויקם יקנן מושיע לבני ישראל ויושיעם את עתניאל ברקנז אחי קלב הקטן ממנו : (י) ותהי עליו רוח יקנן וישפט את ישראל ויצא למלחמה ויתן קנן בידו את כושו רשעים מלך ארם ותעז ידו על כושו רשעים :	וימכרם ביד כושו רשעים מלך ארם נהרים ויעבדו בני ישראל את כושו רשעים שמנה שנים :	(ז) ויעשו בני ישראל את הרע בעיני יקנן וישפחו את יקנן אלהיהם ויעבדו את הבעלים ואת האשרות :
שקט : 40 שנה	אהוד • התחבולה (הריגת המלך) • הנצחון הצבאי	8 שנים מואב (+עמון ועמלק) עגלון מלך מואב ויירשו את עיר התמרים שעבוד : 18 שנה	(יב) ויספו בני ישראל לעשות הרע בעיני יקנן
ותשקט הארץ שמונים שנה	שלום/שקט : 80 שנה		